

361219-2025 - Contract modification

Hungary – Geophysical prospecting services – NKAH helykijelölését támogató földtud. vizsgálat
OJ S 106/2025 04/06/2025
Contract modification notice
Services

1. Buyer

1.1. Buyer

Official name: Radioaktív Hulladékokat Kezelő Közhasznú Nonprofit Kft.

Email: titkarsag@rhk.hu

2. Procedure

2.1. Procedure

Title: NKAH helykijelölését támogató földtud. vizsgálat

Description: A nagyon kis aktivitású hulladékok tárolójának helykijelölését támogató földtudományi vizsgálat célja a Tengelic Szőlőhegy környezetében található fiatal üledékek tulajdonságainak, rétegződésének megismerése, talajfizikai paramétereinek és vízáteresztőképességi együtthatóinak a meghatározása. A módszertani jellegű földtani kutatás (felszíni geoelektromos és szeizmikus mérések, sekélyfúrások, mérnökgeofizikai szondázások) alapján értékelni kell a mérési eredményeket, és igazolni kell az alkalmazott módszerek megfelelőségét. A módszertani jellegű földtudományi vizsgálatot a hatóság által kiadott földtani kutatási engedély és a kapcsolódó földtani kutatási terv alapján kell végrehajtani.

Procedure identifier: 886f77fe-d143-47e4-8ea3-83ec2fb876bf

Internal identifier: EKR001346062024

2.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Services

Main classification (cpv): 71351710 Geophysical prospecting services

2.1.4. General information

Legal basis:

Directive 2014/24/EU

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Title: NKAH helykijelölését támogató földtud. vizsgálat

Description: Az elvégzendő feladatok jellege: A nagyon kis aktivitású hulladékok tárolójának helykijelölését támogató földtudományi vizsgálat célja a Tengelic Szőlőhegy környezetében található fiatal üledékek tulajdonságainak, rétegződésének megismerése, talajfizikai paramétereinek és vízáteresztőképességi együtthatóinak a meghatározása. A módszertani jellegű földtani kutatás (felszíni geoelektromos és szeizmikus mérések, sekélyfúrások, mérnökgeofizikai szondázások) alapján értékelni kell a mérési eredményeket, és igazolni kell az alkalmazott módszerek megfelelőségét. A módszertani jellegű földtudományi vizsgálatot a hatóság által kiadott földtani kutatási engedély és a kapcsolódó földtani kutatási terv alapján

kell végrehajtani. Az elvégzendő feladatok mennyisége: - mérési tevékenység előkészítése (közműegyeztetések, tulajdonosok előzetes értesítése a vonatkozó jogszabályoknak megfelelően, valamint az ehhez kapcsolódó helyszíni egyeztetések az érintett ingatlanhasználókkal); - SH-hullám szeizmikus reflexiós szelvények mérése (4,6 km); - aktív egyenáramú multielektrodás elektromos ellenállás tomográfia (ERT) (4,6 km); - elektromágneses geofizikai mérések (EM) (4,6 km); - HPT-CPT szondázás (160 fm); - disszipációs teszt (30 óra); - mérnökgeofizikai szondázás (GCPT) (135 fm); - Khafagi teszt (276 fm); - folyamatos magfúrás (120 fm); - spirálfúrás folyamatos mintavétellel (105 fm); - magmintavétel spirálfúrás során (7 db); - mérési pont kiépítése helyszíni hidraulikai vizsgálathoz (24 fm); - helyszíni nyeletéses hidraulikai vizsgálat (4 db); - fúrt minták komplex dokumentálása (225 fm); - víztartalom meghatározása (225 db); - térfogatsűrűség, hézagténytényező meghatározása (32 db); - talajazonosító vizsgálatok (120 db); - szivárgási tényező meghatározása magmintán (17 db); - mérési szelvények, szondázási, fúrási pontok geodéziai kitűzése és bemérése; - összefoglaló földtani jelentés készítése a 20/2022. (I. 31.) SZTFH rendelet alapján; - a mérések által okozott károk felmérése, kártalanítás előkészítése.
Internal identifier: EKR001346062024/1

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Services

Main classification (cpv): 71351710 Geophysical prospecting services

Additional classification (cpv): 45122000 Test boring work, 71351700 Scientific prospecting services, 71352130 Seismic data collection services, 71352140 Seismic processing services

Options:

Description of the options: Az opciós rész összege a tételes elszámolású tevékenységek vállalkozói díjának 10%-a, amely a tételes elszámolású tevékenységekre előirányzott mennyiségen felüli, előre nem tervezhető feladatok (többszörös mérések) fedezetére szolgál. Az opciós rész terhére történő munkavégzés a Megrendelő előzetes írásbeli igénye alapján történik, az elszámolása pedig a nyertes ajánlattevő által megadott díjakkal és egységárrakkal történik. Az opció további részletes leírását a szerződéstervezet tartalmazza.

5.1.2. Place of performance

Town: Tengelic Szőlőhegy térsége

Country subdivision (NUTS): Tolna (HU233)

Country: Hungary

Additional information: A kutatás helyszíne_Tengelic Szőlőhegy térsége

5.1.3. Estimated duration

Duration: 270 Days

5.1.6. General information

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): yes

Additional information: A Megrendelő köteles fogadni és feldolgozni az olyan elektronikus számlákat, amelyek megfelelnek az EN 16931-1:2017 számú európai szabványnak és az Európai Bizottság által e szabványhoz az Európai Unió Hivatalos Lapjában közzétett szintaxislistának. Az ajánlattevő ajánlatában köteles csatolni, és a nyertes ajánlattevő a teljesítés igazolás mellékleteként is köteles minden esetben csatolni az ukrain helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU rendelet módosításáról szóló EU 2022/576 RENDELET (2022. április 8.) 5k. cikke szerinti nyilatkozatot. A kifizetésre vonatkozó főbb jogszabályok: Kbt. 135. § (1) (5)-(6), (10)-(11); 2013.évi V. törvény 6:130.§ (1)-(2), 6:155. § (1).

5.1.7. Strategic procurement

Green Procurement Criteria: No Green Public Procurement criteria

5.1.12. Terms of procurement

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

Conditions relating to the performance of the contract: Hibás teljesítési kötbér: érintett rész nettó értékének 25 %-a,-max. a teljes szerződéses összeg (opció és ÁFA nélküli) 10 %-a. Késedelmi kötbér: minden megkezdett késedelmes nap után 100 000 Ft, max a teljes szerződéses összeg (opció és ÁFA nélküli) 10 %-a. Ha a késedelem meghaladja a kötbér maximumát vagy eléri 30 naptári napot, a Megrendelő fenntartja magának a jogot, hogy a szerződést azonnali hatállyal felmondja, vagy - ha annak jogszabályi feltételei fennállnak - attól elálljon. Meghiúsulási kötbér: teljes a teljes szerződéses összeg (opció és ÁFA nélküli) 25%-a. A Megrendelő meghiúsulásnak tekinti, amennyiben a tervezett három mérési szelvény (A-A', B-B', C-C') bármelyikén 100 m-t meghaladó egybefüggő szakaszon a mérés a Vállalkozónak felróható okból elmarad. Részletesen: szerződéstervezet

Electronic invoicing: Required

Electronic ordering will be used: no

Electronic payment will be used: yes

Legal form that must be taken by a group of tenderers that is awarded a contract: AK nem írja elő és nem is engedélyezi a Kbt. 35.§ (8) alapján gazdálkodó szervezet létrehozását.

Financial arrangement: A szerződés a KNPA-ból finanszírozott. A kifizetés, az elszámolás, és az ajánlattétel is HUF-ban történik. A számla banki átutalással a Ptk. 6:130. § (1)-(2) és a Kbt. 135. § (1); (5)-(6) (10) - (11) és (12) szerint, 30 napos fizetési határidővel kerül kifizetésre.

Késedelem esetén az ajánlattevő a Ptk. 6:155. § (1) szerinti késedelmi kamatot és (2016. évi IX. törvény) behajtási költségátalányt igényelhet. Részszámlázás biztosított, a szerződés 2. sz. mellékletében (Vállalkozói díj részletezése, teljesítési ütemezés tervezete) meghatározott mennyiségű számla nyújtható be. Ajánlatkérő fizetési késedelme esetén a Ptk. 6:155. § (1) bekezdése irányadó. A szerződés átalánydíjas elszámolású. Részletesen: szerződéstervezet

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

5.1.16. Further information, mediation and review

Review organisation: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Information about review deadlines: A Kbt. 148. §-a szerint.

Organisation providing additional information about the procurement procedure: Radioaktív Hulladékokat Kezelő Közhasznú Nonprofit Kft.

Organisation providing more information on the review procedures: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

6. Results

Value of all contracts awarded in this notice: 117 773 964,00 HUF

6.1. Result lot identifier: LOT-0001

6.1.2. Information about winners

Winner:

Official name: MECSEKÉRC Környezetvédelmi Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Tender:

Tender identifier: EKR001346062024/0745

Identifier of lot or group of lots: LOT-0001

Value of the tender: 117 773 964,00 HUF

The tender was ranked: yes

Rank in the list of winners: 1

Subcontracting: Yes

Subcontracting value is known: yes

Value of subcontracting: 51 704 000,00 HUF

Subcontracting percentage is known: yes

Percentage of subcontracting: 43

Description: SH-hullám szeizmikus reflexiós mérések 4,6 km GCPT szondázás - 135 méter

Khafagi-teszt - 276 méter HPT-CPT szondázás - 160 fm Disszipációs teszt - 30 óra

Egyenáramú multielektrodás ERT mérések - 4,6 km Elektromágneses geofizikai mérések

(EM) - 4,6 km Kárszakértői feladatok ellátása: zöldkár felmérése, kártalanítási

megállapodások előkészítése, megkötése

Contract information:

Identifier of the contract: P800B-4-01/23

Date on which the winner was chosen: 30/10/2024

Date of the conclusion of the contract: 18/11/2024

Address of the contract: <https://ekr.gov.hu/ekr-szerzodestar/hu/szerzodesLista?eljarasAzon=EKR001346062024>

6.1.4. Statistical information

Type of alleged irregularity: Other

Number of buyer review requests: 1

Summary of the review requests the buyer received:

Number of complainants: 1

7. Modification

7.1. Modification

Identifier of the previous contract award notice: 720882-2024

Identifier of the modified contract: P800B-4-01/23

Reason for modification: Modifications under a minimal value ("de minimis").

Description: Az SZTFH-BANYASZ/2013-6/2024 számú határozattal elfogadott RHK-K-002A /24 azonosítójú földtani kutatási terv alapján a Vállalkozó lefolytatta a Szerződésben előírt terepi munkákat. Ezek eredménye szerint a kutatási terület ÉNy-i részén a felszínközélen előfordulnak a Tengelici Vörösagyag Formáció (TVF) képződményei, amelyeket figyelembe lehet venni a nagyon kis aktivitású hulladékok tárolójának jövőben esedékes telephelykutatása szempontjából. Az új eredmények alapján el kell végezni a TVF települési helyzetének, elterjedésének és kifejlődésének részletesebb értékelését a kutatási területen és annak tágabb környezetében. Ezen részletesebb értékelés műszaki-szakmai tartalma azonban meghaladja a Szerződés szerinti „1.1.1. Összefoglaló földtani jelentés készítése” feladat eredeti műszaki tartalmát, ugyanakkor feltétlenül szükséges az engedélyezett földtani kutatás eredményes befejezéséhez. A fentiek miatt tehát szükségessé vált a Szerződés műszaki tartalmának módosítása, az új, bővebb tartalmú vizsgálat elkészítése. A Vállalkozó – a Megrendelő felkérésére- megadta az „1.1.2. A Tengelici Vörösagyag Formáció elterjedésének és kifejlődésének értékelése” c. jelentés elkészítésére vonatkozó ajánlatát, melynek része volt

a feladat elvégzéshez szükséges ráfordítások és az elvégzendő feladat ütemezésének megajánlása is. A Megrendelő megvizsgálta a Vállalkozó ajánlatát és megállapította, hogy a megajánlott ráfordítás (a mérnökműszakok száma és egységdíja) összhangban van az elvégzendő feladat műszaki – szakmai tartalmával és az ajánlatban megadott árakkal, továbbá a feladatra adott ütemezés is megalapozott, így a Vállalkozó ajánlatát az alábbiak szerint elfogadta: Feladat: 1.1.2. A Tengelici Vöröstasyag Formáció (TVF) elterjedésének és kifejlődésének értékelése Műszaki teljesítés: 2025. 07. 16. (menny. szállítás), 2025. 08. 15. (min. teljesítés) Ráfordítás (nettó Ft): 5 680 000 A módosítás a Szerződés teljesítési határidejét nem érinti. A fenti indokok alapján a Szerződés alábbi pontjait módosítani szükséges: - 3. pont „Elvégzendő feladatok” - 5. pont „Vállalkozói díj” - 32. pont „Mellékletek”

7.1.1. Change

Description of modifications: A szerződéses érték 117.773.964 Ft-ról 123.453.964 Ft-ra nőtt. A szerződésmódosítás aláírásának dátuma: 2025.05.27. AD.1. A Szerződés 3. pontja „Elvégzendő feladatok” az alábbiak szerint módosul: A Szerződés 3. pontja az alábbiakkal egészül ki: - a Tengelici Vöröstasyag Formáció elterjedésének és kifejlődésének értékelése (1 db jelentés). AD.2. A Szerződés 5. pontja „Vállalkozói díj” az alábbiak szerint módosul: A Szerződés 5. pontjának első bekezdése törölve: A vállalkozói díj teljes összege: 117 773 964 Ft + 31 798 970 Ft Áfa = 149 572 934 Ft, azaz száztizenhétmillió hétszázhetvenháromezer kilencszázhatvanháromezer forint + harmincegymillió hétszázki-lencvennyolcezer kilencszázhatven forint Áfa = száznegyvenkilencmillió ötszázhetvenkettőezer kilenc-százharmincnégy forint. A Szerződés 5. pontjának első bekezdése helyébe az alábbi rendelkezés kerül: A vállalkozói díj teljes összege: 123 453 964 Ft + 33 332 570 Ft Áfa = 156 786 534 Ft, azaz százhuszonnégyezer-négyszázötvenháromezer-kilencszázhatvanháromezer forint + harminchárommillió-háromszázharminckettőezer-ötszázhatven forint Áfa = százötvenhatmillió-hétszáznyolcvanhat ezer-ötszázharmincnégy forint. AD.3. A Szerződés 1. sz. melléklete „Műszaki leírás” az alábbiak szerint módosul: A Szerződés eredeti 1. sz. melléklete „Műszaki leírás” az alábbiakkal egészül ki: 1.1.2. A tengelici vöröstasyag formáció elterjedésének és kifejlődésének értékelése Cél: A Tengelici Vöröstasyag Formáció (TVF) elterjedésével kapcsolatos földtani prognózis készítése a Dél-Mezőföld K-i peremére. Feladat: A TVF jellemző települési helyzetének és kifejlődésének bemutatása, elterjedési lehetőségének értékelése a kutatási terület tágabb környezetében. Műszaki tartalom: Önálló földtani szakértői jelentés készítése, amely a lefolytatott földtani kutatás eredményeiből kiindulva, azt kiegészítve a tágabb környezet, elsősorban a Paks II. telephely földtani kutatásának ismereteivel, és értékeli a TVF földtani-szerkezeti helyzetét. Be kell mutatni a TVF kifejlődését, képződésének körülményeit, valamint a terület földtani fejlődéstörténetét a felső pannon képződése utáni időszakokra. A jelentésben meg kell vizsgálni, hogy a TVF előfordulása hogyan kapcsolódik a késő-pannóniai és az azt követő időszakok felszínfejlődési és szerkezetalakulási folyamataihoz. Meg kell vizsgálni a kutatási területen szerzett információk térbeli kiterjeszhetőségét. A rendelkezésre álló adatok alapján földtani prognózist kell készíteni a Dél-Mezőföld K-i peremén, a Paks–Fácánkert közötti magaspart térségében a TVF lehetséges elterjedésére. Teljesítés módja: A Vállalkozónak a szakértői jelentést (prognózist) mennyiségi és minőségi változatban kell elkészíteni. A mennyiségi változatot kizárólag elektronikus formában kell megküldeni a Megrendelőnek, amelyet az véleményez. A megrendelői észrevételek kezelése után készíthető el a szakértői jelentés végleges, javított (minőségi) változata. AD.4. A Szerződés 2. sz. melléklete „Vállalkozói díj részletezése, teljesítési, számlázási és kifizetési ütemezés tervezet” az alábbiak szerint módosul: A Szerződés eredeti 2. számú melléklete törlésre kerül, helyébe a Szerződésmódosításhoz csatolt, fentiek szerint módosított és a részteljesítések szerint aktualizált 2a. melléklet kerül. Ennek értelmében ott, ahol a Szerződés 2. számú mellékletet említ, a továbbiakban jelen

Szerződésmódosítás mellékletét képező 2a. számú mellékletet kell érteni. A szerződésmódosítás jogszabályi megfelelése A Kbt. 141. § (2) - (3) bekezdés szerint: „(2) A szerződés – a (4) vagy (6) bekezdésben foglalt feltételek vizsgálata nélkül – új közbeszerzési eljárás lefolytatása nélkül módosítható, ha a módosítás eredményeként az ellenérték növekedése – vagy több módosítás esetén azok nettó összértéke – nem éri el az alábbi értékek egyikét sem a) az uniós értékhatárt elérő értékű eredeti szerződés esetén az uniós értékhatárt; b) szolgáltatás, árubeszerzés és építési vagy szolgáltatási koncesszió esetén az eredeti szerződés értékének 10%-át, építési beruházás esetén az eredeti szerződéses érték 15%-át; valamint a módosítás nem változtatja meg a szerződés általános jellegét és illeszkedik az eredeti szerződés jellegéhez. (3) A (2) bekezdést arra a szerződésmódosításra lehet alkalmazni, amely a szerződés értékének változásával jár, a szerződéses jogviszony több elemét érintő módosítás esetén a módosítás azon elemeire, amelyek az érték változásával összefüggenek. Nem alkalmazható a (2) bekezdés a szerződésmódosításra akkor, ha a szerződéskötést megelőző közbeszerzési eljárást az ajánlatkérő olyan szabályok szerint indította meg, amelyek nem lettek volna jogszerűen alkalmazhatóak, ha az ajánlatkérő az eljárás becsült értékét a szerződésmódosítást követő értékét figyelembe véve határozta volna meg.” Felek rögzítik, az eredeti ellenérték nettó 117 773 964 Ft, a módosított ellenérték nettó 123 453 964 Ft. Az utólag elrendelt feladat ellenértéke nettó 5 680 000 Ft. Felek rögzítik, hogy az ellenérték növekedése 4,8% és az ellenérték növekedése nem éri el a szerződéskötéskor hatályos uniós értékhatárt. Felek rögzítik, hogy a módosítás nem változtatja meg a szerződés általános jellegét és illeszkedik a szerződés eredeti jellegéhez, mert a Vállalkozási szerződés tartalmaz a jelen módosítással megrendelt típusú feladathoz hasonló vizsgálat elkészítését (földtani értékelő jelentés készítése), csak a most megrendelt vizsgálat műszaki – szakmai tartalma bővebb, az az eredeti feladat szakmai tartalmára épül rá. Felek rögzítik, hogy a szerződés módosítása az ellenérték változásával áll összefüggésben, tekintettel arra, hogy a műszaki tartalom módosítása eredményezte az ellenérték változását. Felek rögzítik, hogy a fentiekre tekintettel a Szerződésmódosítás megfelel a Kbt. 141. § (2) be-kezdésben foglaltaknak.

8. Organisations

8.1. ORG-0006

Official name: Radioaktív Hulladékokat Kezelő Közhasznú Nonprofit Kft.

Registration number: 18680188213

Postal address: Puskás Tivadar Utca 11.

Town: Budaörs

Postcode: 2040

Country subdivision (NUTS): Pest (HU120)

Country: Hungary

Contact point: Némethné Szeghő Judit

Email: titkarsag@rhk.hu

Telephone: +36 75519542

Fax: +36 75519569

Internet address: <https://www.rhk.hu>

Roles of this organisation:

Buyer

Organisation providing additional information about the procurement procedure

8.1. ORG-0004

Official name: MECSEKÉRC Környezetvédelmi Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Registration number: 11563192202
Postal address: Esztergár Lajos Utca 19
Town: Pécs
Postcode: 7633
Country subdivision (NUTS): Baranya (HU231)
Country: Hungary
Email: mecsekerc@mecsekerc.hu
Telephone: +36 72535370
Fax: +36 72535388
Internet address: <https://www.mecsekerc.hu>

Roles of this organisation:

Tenderer

Winner of these lots: LOT-0001

8.1. ORG-0005

Official name: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság
Registration number: 15329190-2-41
Postal address: Riadó u. 5
Town: Budapest
Postcode: 1026
Country subdivision (NUTS): Budapest (HU110)
Country: Hungary
Email: dontobizottsag@kt.hu
Telephone: +36 18828592
Fax: +36 18828593
Internet address: <https://kozbeszerzes.hu>

Roles of this organisation:

Review organisation

Organisation providing more information on the review procedures

8.1. ORG-0002

Official name: Közbeszerzési Hatóság
Registration number: EKRSZ_40664534
Postal address: Riadó utca 5.
Town: Budapest
Postcode: 1026
Country subdivision (NUTS): Budapest (HU110)
Country: Hungary
Email: hirdetmeny@kt.hu
Telephone: +36 18828635
Internet address: <https://kozbeszerzes.hu>

Roles of this organisation:

TED eSender

Notice information

Notice identifier/version: 4a041c4b-a0cb-49a6-a3c1-3b6cb536f857 - 01
Form type: Contract modification
Notice type: Contract modification notice
Notice subtype: 38

Notice dispatch date: 03/06/2025 10:32:52 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Notice dispatch date (eSender): 30/05/2025 08:39:11 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Languages in which this notice is officially available: Hungarian

Notice publication number: 361219-2025

OJ S issue number: 106/2025

Publication date: 04/06/2025